Processing of Prosody and Case Marking in Turkish Monolingual and Heritage Language Children

Selim Tiryakiol^{1,2}, Fatih Bayram¹, Leyla Zidani-Eroglu³

¹The Arctic University of Norway, Tromsø, Norway. ²Istanbul Medeniyet University, Istanbul, Turkey.

³Central Connecticut State University, Connecticut, USA

Abstract

This is an ongoing project funded by the Horizon-Europe Marie-Sklodowska Curie Fellowship Program. The study mainly aims to investigate Turkish heritage speakers' sensitivity to prosody and overt case marking cues when interpreting the argument structure in verb-medial sentences in Turkish, using a visual world eye-tracking paradigm. During predictive language processing, the human parser interprets sentence arguments based on cues such as morphological case marking, argument order, animacy, definiteness/specificity, person, and prosody. Listeners rely on different cues depending on their language. Previous research has shown that both monolingual and heritage speakers of Turkish use overt case marking as a cue in argument interpretation during predictive processing. However, the focus has primarily been on the interaction of case marking and word order cues in Turkish, necessitating an investigation into the role of other cues, both independently and in conjunction. This study involves school-aged participants (aged 6-16) who are heritage speakers of Turkish living in Norway, along with their input providers (parents and/or caregivers). The study also recruits agematched monolingual children and parents. Participants are presented with images depicting characters (a monster and an alien) engaged in reversible actions, accompanied by audio recordings describing the actions in sentences in addition to a language background questionnaires (Q-Bex for children and HeLeX for adults), a receptive vocabulary measure (The Peabody Picture Vocabulary Task), a cognitive executive functions measure (The Flinker Task), and a phonological memory measure (Nonword and Sentence Repetition Tasks), experimental sentences are divided into five critical conditions:

- i. Non-case marked in neutral prosody
- ii. Non-case marked with object-type prosody
- iii. Non-case marked with subject-type prosody
- iv. NP1-acc marked in neutral
- v. NP2-acc marked in neutral prosody

Tracking participants' eye movements, the results of these critical conditions will reveal the roles of prosody and case marking in an online comprehension task and their relative strengths as cues. Additionally, the study examines how engagement in different qualities and quantities of literacy education in the heritage language Turkish modulates predictive processing in Turkish. The project timeline is as follows: Pilot Study (March 2024), Data Collection (April 2024), and Data Analysis (May 2024). Consequently, we will be able to present the initial results at the upcoming conference.

References

Altmann, G. T. M., & Kamide, Y. (2007). The real-time mediation of visual attention by language and world knowledge: Linking anticipatory (and other) eye movements to linguistic processing. Journal of Memory and Language, 57(4), 502–518. https://doi.org/10.1016/j.jml.2006.12.004

Arik, E. (2016). An Experimental Approach to Basic Word Order in Turkish Intransitives. Psychology of Language and Communication, 20(1), 73–91. https://doi.org/10.1515/plc-2016-0004

Bornkessel-Schlesewsky, I., & Schlesewsky, M. (2015). 12. Scales in real-time language comprehension: A review. In I. Bornkessel-Schlesewsky, A. L. Malchukov, & M. Richards (Eds.), Scales and Hierarchies (pp. 321–352). DE GRUYTER.

https://doi.org/10.1515/9783110344134.321

Ergin, M. Y. (2020). Prosodic Marking of Case and Word Order in Turkish Sentences (Doctoral dissertation, Rutgers The State University of New Jersey, School of Graduate Studies). Fernandez, L. B., Engelhardt, P. E., Patarroyo, A. G., & Allen, S. E. (2020). Effects of speech rate on anticipatory eye movements in the visual world paradigm: Evidence from aging, native, and non-native language processing. Quarterly Journal of Experimental Psychology, 73(12), 2348-2361.

Field, A., Miles, J., & Field, Z. (2012). Discovering Statistics Using R (1st edition). SAGE Publications Ltd.

Godfroid, A. (2019). Eye Tracking in Second Language Acquisition and Bilingualism: A Research Synthesis and Methodological Guide (1st ed.). Routledge. https://doi.org/10.4324/9781315775616

Goldin-Meadow, S., So, W. C., Özyürek, A., & Mylander, C. (2008). The natural order of events: How speakers of different languages represent events nonverbally. Proceedings of the National Academy of Sciences, 105(27), 9163–9168. https://doi.org/10.1073/pnas.0710060105

Hawkins, J. A. (2004). Efficiency and Complexity in Grammars. Oxford University Press, Incorporated. http://ebookcentral.proquest.com/lib/tromsoub-ebooks/detail.action?docID=422600

İşsever, S. (2003). Information structure in Turkish: The word order–prosody interface. Lingua, 113(11), 1025–1053. https://doi.org/10.1016/S0024-3841(03)00012-3

Krause, E., & von Heusinger, K. (2019). Gradient Effects of Animacy on Differential Object Marking in Turkish. Open Linguistics, 5(1), 171–190. https://doi.org/10.1515/opli-2019-0011

Luk G, Grundy JG. The Importance of Recognizing Social Contexts in Research on Bilingualism. Bilingualism: Language and Cognition. 2023;26(1):25-27. doi:10.1017/S1366728922000177

Newmeyer, F. J. (2004). Against a parameter-setting approach to typological variation. Linguistic Variation Yearbook, 4, 181–234. https://doi.org/10.1075/livy.4.06new

Newmeyer, F. J. (2005). Possible and Probable Languages: A Generative Perspective on Linguistic Typology. Oxford University Press.

Polinsky, M. (2018). Phonetics and Phonology. In Heritage Languages and Their Speakers: Vol. Cambridge Studies in Linguistics (1st ed., pp. 114–163). Cambridge University Press. https://doi.org/10.1017/9781107252349

Weber, A., Grice, M., & Crocker, M. (2006). The role of prosody in the interpretation of structural ambiguities: A study of anticipatory eye movements. Cognition, 99(2), B63–B72. https://doi.org/10.1016/j.cognition.2005.07.001

Özge, D., Küntay, A., & Snedeker, J. (2019). Why wait for the verb? Turkish speaking children use case markers for incremental language comprehension. Cognition, 183, 152–180. https://doi.org/10.1016/j.cognition.2018.10.026